

# Amtsblatt

der Stadt Trebsen mit ihren Ortsteilen  
Altenhain, Neichen, Seelingstädt



Jahrgang 18 | Nummer 13

Freitag, den 13. Dezember 2019

## Frohe Weihnachten

Ich wünsche Ihnen und Ihrer Familie auch im Namen  
der Stadt- und Ortschaftsräte ein gesegnetes und  
friedvolles Weihnachtsfest und  
für das kommende Jahr 2020 Gesundheit und Glück.



## Amtliche Bekanntmachungen

### Technischer Ausschuss 04.11.2019

#### Beschluss TA/32/2019

Der Technische Ausschuss stimmt dem Bauantrag BA/2019/0010 - Errichtung Windfang und Nebengebäude auf dem Flurstück 265 der Gemarkung Altenhain zu.

#### Beschluss TA/33/2019

Der Technische Ausschuss stimmt den Planunterlagen zur 6. Änderung des Bebauungsplans „Wohn- und Dienstleistungszentrum Eilenburger Straße“ der Stadt Wurzen zu.

#### Beschluss TA/34/2019

Der Technische Ausschuss stimmt den Planunterlagen zum Bebauungsplan „Wurzener Straße/Kleinsteiner Straße“ – Lindenhof Kleinsteiner der Stadt Brandis zu.

### Stadtrat 26.11.2019

#### Beschluss SR/47/2019

Der Stadtrat beschließt, den Zuschlag für die Lieferung des Löschgruppenfahrzeuges LF 10 Allrad nach DIN 14530, Teil 5 für die Freiwillige Feuerwehr Altenhain an MAGIRUS GmbH, Graf-Arco-Straße 30, 89079 Ulm mit einer Angebotssumme in Höhe von 305.412,31 zu erteilen.

#### Beschluss SR/48/2019

Zur Richtigstellung des Erwerbers, Verkauf der Flurstücke 116/19 und 117 a Gemarkung Pauschwitz, gelegen im Bebauungsplan Nr. 7 „Wohngebiet Am Froschteich“ an die Süß Verwaltungs- und Dienstleistungs GmbH & Co. KG, Pönitzer Weg 1 a in 04425 Taucha wird der Beschluss SR/41/2019 vom 24.09.2019 geändert.

Alle anderen Punkte des Beschlusses bleiben bestehen.

#### Beschluss SR/49/2019

Der Stadtrat beschließt die Änderung des Beschlusses SR/42/2019 vom 24.09.2019, dass der Erschließungs- und Durchführungsvertrag zum Bebauungsplan Nr. 7 „Wohngebiet Am Froschteich“ zwischen der Stadt Trebsen und der Süß Verwaltungs- und Dienstleistungs GmbH & Co. KG, Pönitzer Weg 1 a in 04425 Taucha abgeschlossen wird.

Alle anderen Punkte des Beschlusses bleiben bestehen.

#### Beschluss SR/50/2019

Der Stadtrat beschließt die pauschalen Zuweisungen aus den Jahren 2018 und 2019 zur Beschaffung des Löschgruppenfahrzeuges LF 10 Allrad nach DIN 14530 für die Feuerwehr Altenhain zu verwenden.

#### Beschluss SR/51/2019

Der Stadtrat hebt den Beschluss SR/49/2018 zu überplanmäßigen Ausgaben für das Vorhaben Breitbandausbau in der Stadt Trebsen mit allen Ortsteilen auf.

### Technischer Ausschuss 02.12.2019

#### Beschluss TA/35/2019

Der Technische Ausschuss stimmt dem Bauantrag BA/2019/0011 - Errichtung einer Gaube und Einbau eines Dachfensters auf ein vorhandenes Wohnhaus auf dem Flurstück 320f der Gemarkung Trebsen zu.

### Sitzungstermine

17.12.	Stadtrat
17.12.	Ortschaftsrat Altenhain
09.01.	Ortschaftsrat Seelingstädt
13.01.	Technischer Ausschuss
14.01.	Verwaltungsausschuss

Die entsprechenden Tagesordnungen zu den Sitzungen entnehmen Sie bitte den ortsüblichen Bekanntmachungen an den Bekanntmachungstafeln im Stadtgebiet.

## Mitteilungen



### Weihnachtsmarkt der Stadt Trebsen Sonnabend, 14. Dezember 2019 13.00 bis 19.00 Uhr auf dem Markt

Es erwarten Sie Gewerbetreibende und Händler aus unserer Region

Schätzspiel für Groß und Klein mit tollen Preisen

Überraschungen mit der AWO Nerchau

Im Rathaus: Basteln mit den Kindern im Sitzungszimmer – Oberschule Trebsen

#### Kulturelle Höhepunkte auf der Bühne:

**14.00 Uhr** Eröffnung des Weihnachtsmarktes durch den Bürgermeister Stefan Müller und Auftakt mit Weihnachtsliedern mit dem Kirchenchor und Posaunenchor Trebsen

**14.30 Uhr** Weihnachtliche Musik mit dem Fröhlichen Akkordeonexpress

**15.15 Uhr** Kommt der Weihnachtsmann

**16.00 Uhr** Der Weihnachtsmann und die sieben Zwerge - Programm der Grundschule Trebsen

**16.45 Uhr** Unterhaltungsprogramm mit den Beuchaer Musikfreunden

**18.00 Uhr** Auswertung des Schätzspiels und Bekanntgabe der Gewinner durch den Bürgermeister und den Funken des TCC e. V.

Musikalische Umrahmung und Moderation durch die Mobil-disco Tanzevent Trebsen

Auf dem Weihnachtsmarkt ist für das leibliche Wohl bestens gesorgt. Es werden Roster und Steaks vom Grill, eine Suppe, ein mediterraner Grillkäse, Zuckerwatte kandierte Nüsse, Glühwein und andere Getränke angeboten.

Ein Metzgerei-Meisterbetrieb verkauft Schweinefleisch- und Rindfleischprodukte aus der Region Grimma/Göttwitz, wie rauchfrische Bratwurst und Knacker, frische Blut- und Leberwurst, Rindersalami und andere Rindfleischspezialitäten.

Ein regionaler Fischhändler wird leckere Fischspezialitäten anbieten. Dort können Sie Backfisch, verschiedenen Räucherfisch, Fischbrötchen und andere Leckereien kaufen.

Quarkbällchen in Öl gebacken, Kräppelchen, Stollen, verschiedene Brotsorten und andere leckere Sachen des Bäckereihandwerkes können Sie am Bäckerstand kaufen.

Wer noch keine Weihnachtsgeschenke hat wird sicher am Spielzeug- oder Geschenkstand fündig werden.

Für alle Glücksritter gibt es eine Losbude und für die Kinder ein Karussell.

In einer Fotobox können Sie sich mit ihren Familie und Freunden fotografieren lassen. Die Fotos können sofort ausgedruckt und mitgenommen werden.

Bilder der Fotobox und Fahrten mit dem Kinder-Karussell sponsert der Weihnachtsmann.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

- Änderungen vorbehalten. -



## Das Rathaus in Hand des Trebsener Carnevalclub e. V.

Der Verein startete in seine 46. Saison und nahm am 11.11.2019 den Rathaus Schlüssel von Bürgermeister Stefan Müller entgegen.



## Neues Mitglied im Ortschaftsrat Seelingstädt



Der Ortschaftsrat Seelingstädt hat aus seiner Mitte Frau Susann Schumann als Ortsvorsteherin gewählt. In diesem Fall sieht die Sächsische Gemeindeordnung vor, dass eine Ersatzperson nachrückt. Herr Guido Bergmann wurde in der Ortschaftsratsitzung am 28.11.2019 verpflichtet. Somit sind nun 6 Ortschaftsräte tätig.

Im Ortschaftsrat Altenhain wurde die Ortsvorsteherin auch seiner Mitte gewählt. Hier gibt es aber keine Ersatzperson, die in den Rat nachrücken könnte.

*Ute Jänicke*  
Sachbearbeiterin Hauptamt

## Der Weihnachtsbaum auf dem Marktplatz

kommt dieses Jahr aus Seelingstädt, von Familie Iser. Herzlich bedanke ich mich bei Elektromeister Tino Wiede für traditionell kostenlose Installation der Baumbeleuchtung, bei Jörg Lehne (Harry Lehne Speditions- und Handels GmbH & Co. KG) für den kostenlosen Transport und das Aufstellen, bei den Mitarbeitern des Bauhofes und der FFW Trebsen.

*Stefan Müller*  
Bürgermeister



## Rathaus bleibt geschlossen

Die Stadtverwaltung bleibt vom 23.12.2019 bis zum Jahresende geschlossen.

Am 02.01.2020 beginnt das Jahr wieder mit den gewohnten Öffnungszeiten.

## Ausschreibung des Ehrenamtspreises der Stadt Trebsen 2020

Liebe Einwohner, die Stadt Trebsen möchte 2020 an ehrenamtlich Tätige (maximal 3 Personen) den Ehrenamtspreis vergeben.

Im Namen der Stadträte und der Ortschaftsräte von Altenhain und Seelingstädt rufe ich Sie auf, bis zum **14.02.2020** Ihre Vorschläge im Hauptamt der Stadtverwaltung abzugeben. Wichtig ist, dass der zu Ehrende Einwohner der Stadt Trebsen ist.

Der Vorschlag ist schriftlich mit folgenden Angaben zu formulieren:

- Absender mit vollständiger Anschrift,
- Name und Anschrift der vorgeschlagenen Person,
- Benennung der ehrenamtlichen Tätigkeit der vorgeschlagenen Person,
- Begründung zum Vorschlag,
- Datum und Unterschrift.

Der Verwaltungsausschuss wird, wie auch schon in den vergangenen Jahren, über die Vergabe des Preises in nichtöffentlicher Sitzung beraten.

*Ihr Stefan Müller*  
Bürgermeister

## Dankeschön an Herrn Heinz Schmidt



Der Umkleideraum und der Vorraum in der Turnhalle Seelingstädt erstrahlen im neuen Glanz. Herr Schmidt hat in seiner Freizeit den Räumen einen neuen Farbanstrich gegeben.

Für das Engagement möchte sich die Stadtverwaltung Trebsen nochmals recht herzlich bedanken.

*Wächter*  
Sachgebiet Kultur

## Neujahrskonzert mit der Sächsischen Bläserphilharmonie

**Neujahr ist besser als Alltag!**

**Sonnabend, 04.01.2020 um 16:00 Uhr**

**in der Sport- und Kulturstätte „Johannes Wiede“  
und Restkarten für das Anrechtskonzert am Sonntag,  
05.01.2020 um 16:00 Uhr**

**Kartenvorverkauf:** Stadtverwaltung Trebsen  
Telefonnummer: 034383 604-19

## Flohmarkt mit Unterhaltungseinlagen

**Wann?** 01.02.2020

**Wo?** Sport- und Kulturstätte Trebsen „Johannes Wiede“  
Trebsen

**Beginn:** 10:00 Uhr bis 16:30 Uhr

Alle Interessenten für einen Stand können sich bei der Stadtverwaltung Trebsen unter der Telefonnummer 034383 60419 anmelden.

*Wächter*

*Sachgebiet Kultur*

## ONILO nimmt Einzug in die Stadtbibliothek Trebsen



### - mit Onilo gemeinsam lesen und Geschichten entdecken -

Ab Dezember 2019 verfügt die Stadtbibliothek über einen Zugang zum Onilo-Portal. Auf dem Onlineportal Onilo.de werden bekannte Kinderbücher in einem neuen digitalen Medienformat angeboten, der so genannten Boardstory, um die Lesemotivation der Kinder zu wecken. Die neuen Medien sowie literarisch und pädagogisch wertvollen Bücher werden hier zu einer sinnvollen Einheit verbunden. Die Kinder haben ab Mitte Dezember die Möglichkeit sich in der Stadtbibliothek Kinderbücher anzusehen und zu lesen.

Kinder aus dem Hort haben bereits einige Weihnachtsgeschichten kennengelernt.

*Wächter*

*Bibliothekseleiterin*

## Kinder- und Jugendfeuerwehr Seelingstädt

Seit Anfang des Jahres hat die Kinder- und Jugendfeuerwehr eine neue Jugendwartin: Kameradin Mandy Rocksches.

Mit dieserieß es auch neue Ziele: „Gesagt, getan.“ Sie begann, mit den Kindern für die Jugendflamme der Stufe 1 zu üben. Ein Termin für die Prüfung war schnell gefunden. So hieß es am 11.10.2019: Überraschungsausflug zur Flughafenfeuerwehr nach Leipzig! Danach übernachteten alle mit Mandy im Gerätehaus und am 12.10.2019 begann die Prüfung, an der alle teilnahmen. 8 Kinder (10 - 15 Jahre) haben nach mehreren Stationen (zum Beispiel Knoten, Bunde usw.) die Prüfung erfolgreich bestanden. Für die 6 Kleineren (6 - 9 Jahre) gab es natürlich auch eine Auszeichnung. Sie hatten die Prüfung ebenfalls erfolgreich absolviert.

Ich bedanke mich im Namen der Kinder und der Jugendwartin noch einmal recht herzlich für die großartige Unterstützung; besonders auch bei Kamerad Tilo Sallie und Kamerad Dirk Oehmichen, die die Kinder- und Jugendfeuerwehr sich zum Flughafen Leipzig und wieder nach Hause gebracht haben.

*Tony Bechler*

*Wehrleiter FFW Seelingstädt*



## Wissenswertes

### Oktoberferien im Hort Trebsen



Endlich war es wieder so weit, die Herbstferien gingen los. Mit einem sonnigen Spaziergang auf die Kegelbahn Trebsen begann unsere Woche. Dort konnten die Kinder ihren Sportsgeist unter Beweis stellen und super Preise abstauben. Eine Busfahrt ins Kino nach Grimma sowie tolle Herbstspiele im Kleinen Park standen ebenfalls in der ersten Ferienwoche auf dem Plan. Ein weiteres Highlight war ein Tag „Rund um die Kartoffel“, bei dem die Kinder durch Kartoffeldruck und Kartoffelmännlein gestalten, ihrer Kreativität freien Lauf lassen konnten. Auch das Mittagessen bereiteten die Hortkinder an diesem Tag selber zu. Hhmm - es gab leckeren Kartoffelsalat mit Wiener.

### Schaftornado, Salzteigigel und Gummistiefelweitwurf

In der zweiten Ferienwoche hatten unsere Hortkinder eine besondere Begegnung im Stall. Während der Trebsener Schäfer uns wissenswertes über seine Bluefaced-Leicester-Schafe vermittelte, putzten die Kinder Schafsnasen und gaben den jüngeren Schafen das Fläschchen. Am Freitag, bei herrlichem Sonnenschein, fand unsere Herbstolympiade statt. Im Gummistiefelweitwurf und Kürbisrollen konnten die Kinder ihre Kräfte und ihr Geschick unter Beweis stellen.

### Weihnachtsgrüße aus dem Hort Trebsen

Zuckertüten, Hortfahrt, Ferienspiele, Abschlussfest - auch für uns geht ein aufregendes Jahr zu Ende.

Wir bedanken uns bei allen Eltern, Vereinen, der Stadtverwaltung Trebsen und allen die uns in unserer Arbeit unterstützten. Wir wünschen Ihnen ein schönes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2020.

*Das Trebsener Hort-Team*

### Weihnachtskonzert mit dem Fröhlichen Akkordeon-Express

Zu unserem Weihnachtskonzert am **Sonntag, dem 22.12.2019 um 15:00 Uhr** laden wir Sie ganz herzlich in die Sport- und Kulturstätte Trebsen ein.

*Der Fröhliche Akkordeon-Express*

*Leitung: Antje Roßburger*

### Informationen der KELL-Abfallentsorgung

#### Entsorgung von Restabfall in der kalten Jahreszeit

Während der kalten Jahreszeit treten häufig Probleme bei der Entleerung der Restabfallbehälter auf. Feuchter Restabfall friert bei Minusgraden am Boden oder der Behälterwand an. Verstärkt wird dieser Effekt außerdem durch das Einstampfen des Abfalls.

**Ein Lösen des eingefrorenen oder verdichteten Abfalls durch die Mitarbeiter des Entsorgungsunternehmens ist aus Unfallschutzgründen nicht erlaubt.**

Bitte stellen Sie vor der Entsorgung sicher, dass Ihr Abfall im Behälter locker ist. Angefrorener oder verdichteter Abfall, der im Behälter zurückbleibt, berechtigt nicht dazu, dass die Restmülltonne dann kostenlos nachentleert wird.

#### 4. Mindestentleerung rechtzeitig wahrnehmen

Im letzten Quartal des Jahres steht bei vielen Grundstücken noch die 4. Mindestentleerung der Restabfallbehälter an. Erfahrungsgemäß wird jedoch damit bis zum letzten Entsorgungstermin gewartet. Kann auf Grund der Wetterlage dann durch das Entsorgungsunternehmen nicht planmäßig geleert werden, ist unnötiger Ärger vorprogrammiert.

Wir empfehlen daher, nicht bis zum Schluss mit der letzten Entleerung zu warten.

**Öffnungszeiten Wertstoffhöfe zum Jahresende/Jahreswechsel**

Die Wertstoffhöfe des Landkreises sind am 24. und 31.12.2019 geschlossen. **Ausnahme: Am 31.12.2019 ist der KELL Wertstoffhof in Großpösna, Am Westufer 3, OT Störnthal von 9 – 12 Uhr geöffnet.**

**Weihnachtsbaumentsorgung 2019/2020**

Jedes Jahr stellt sich die gleiche Frage, wohin mit dem alten Baum? Die Weihnachtsbäume können bis Ende Februar kostenlos an allen Wertstoffhöfen des Landkreises Leipzig abgegeben werden. Die Weihnachtsbäume sind von jeglichem Schmuck (Lametta, Kugeln etc.) zu befreien, da sie kompostiert werden. Eine Ablage an den Glascontainerplätzen in den Städten und Gemeinden ist verboten.

**Versand der Informationsbroschüre zur Abfallwirtschaft 2020**

Die Entleerungstermine der Abfallbehälter, Informationen zur Biotonne, zu den Abfallgebühren und zum Sperrmüllsystem – all das finden Sie in der Informationsbroschüre zur Abfallwirtschaft 2020. Diese wird im Dezember (voraussichtlich bis zum 20.12.2019) an alle Haushalte, Gewerbe etc. im Landkreis Leipzig verschickt.

**Kontakt Abfallberatung:**

Telefon: 034299 706080  
 E-Mail: abfallberatung@kell-gmbh.de  
 Website: www.kell-gmbh.de

**Wir gratulieren**

*Zu Ihrem Geburtstag möchte ich Ihnen auf das Herzlichste gratulieren. Für die Zukunft wünsche ich Ihnen alles erdenklich Gute, vor allem Gesundheit, Freude und persönliches Glück im Kreise Ihrer Familie und Angehörigen.*

*Auch allen an dieser Stelle nicht genannten Jubilaren übermittle ich hiermit alle guten Wünsche.*

Stefan Müller  
 Bürgermeister

**in Trebsen**

Emmrich, Lydia 80. Geburtstag 31.12.

**in Seelingstädt**

Bergmann, Helmut 93. Geburtstag 10.01.

**Bürgermeister Stefan Müller überbrachte herzliche Glückwünsche**

zum 25-jährigen Gewerbejubiläum an Steinmetz Bernd Möbius in Seelingstädt am 06.11.2019



zum 90. Geburtstag an Frau Käthe Kott in Neichen am 08.11.2019



zum 90. Geburtstag an Herrn Gerhard Reidys in Trebsen am 25.11.2019



zum 90. Geburtstag an Frau Agathe Kösser in Trebsen am 02.12.2019



zum 90. Geburtstag an Frau Christa Pröhl in Trebsen am 02.12.2019



## Schul-, Vereins- und Kirchennachrichten

### Oberschule Trebsen

#### Hallenwettkämpfe im Winterhalbjahr an der Oberschule Trebsen



Traditionelle Höhepunkte an der Oberschule Trebsen sind bei den Schülern nach Abschluss einer Unterrichtseinheit die Schulmeisterschaften im Basketball, Tischtennis, Handball und Hochsprung. Am 25.11.2019 konnten die

Schüler der Klassenstufen 8 und 9 ihre Spielfähigkeit im Basketball beweisen. Erfreulich war die sehr hohe Beteiligung der Klassen. Für den Wettkampf hatten sich 12 Mannschaften gemeldet. Nach spannenden Spielen in der Vorrunde qualifizierten sich die Mannschaften der Klassenstufe 9 für die Endrunde. Ein gutes Leistungsniveau, faire Spielweise und hohe Einsatzbereitschaft der Schüler sorgten für ansprechende und sehenswerte Spiele in allen Vor- und Endrunden. Unsere Siegermannschaften im Turnier: Jungen – Platz 1: 9a, Platz 2: 9c und Platz 3: 9b, Mädchen – Platz 1: 9b, Platz 2: 9c und Platz 3: 9a. Ein weiterer sportlicher Höhepunkt ist im Januar 2020 die Schulmeisterschaft im Tischtennis. Im „Doppelten KO-System“ werden die Schüler der Oberschule Trebsen um vordere Plätze kämpfen. Die letzte Schulmeisterschaft im 1. Halbjahr 2019/20 ist der Wettkampf „Hochsprung mit Musik“. Gespannt sind wir über den Ausgang dieser Meisterschaften. Dank auch an die Kampfrichter und Helfer für ihre Einsatzbereitschaft bei der Durchführung der Wettkämpfe.

F. Stender - Sportlehrer

### DRK-Kleidersammlung in Trebsen

**jeden 2. Sonntag im Monat**

9.30 - 11.00 Uhr Sport- und Kulturstätte „Johannes Wiede“

### Volkssolidarität Leipziger Land/Muldental e. V. Ortsgruppe Neichen

#### Spiel- und Kreativnachmittag - unsere Senioren in Aktion



Am 9. November 2019 versammelten sich die Seniorinnen und Senioren wieder im bereits eingedeckten Schulungsraum der FFW Neichen. Unsere Veranstaltung stand unter dem Thema „Spiel- und Kreativnachmittag“. Jeder sollte selbst aktiv werden.

Pünktlich 14 Uhr eröffnete Alexander die Veranstaltung und es wurde den Geburtstagskindern des vergangenen Monats gratuliert. Im Anschluss daran berichtete er kurz über die Delegiertenversammlung der Volkssolidarität Leipziger Land/Muldental e. V. in Schkeuditz, die einen Tag zuvor stattfand. Elke und Alexander waren Delegierte unserer OG. Die Kinder der 4. Klasse der Grundschule Trebsen hatten einen Kuchenbasar mit allerlei Leckerreinen hergerichtet und verkauften den Kuchen. Den Ertrag von 92 EUR nutzen diese für die bevorstehende Klassenfahrt ins Vogtland.

Nach dem Kaffeetrinken ging es los. Elke motivierte alle zum Spielen und Basteln, heute mal an kleinen Sechser-Tischen verteilt. Einige unsere Senioren bevorzugten klassisch „Mensch-Ärgere-dich-Nicht“ zu dritt oder zu sechst, andere spielten Skipo, würfelten mit dem Knobelbecher oder spielten selbst mitgebrachte Spiele mit Feuereifer. Diejenigen Senioren, die keine Lust zum Spielen hatten, bastelten fleißig mit Kerstin und Alexander. Es wurden kleine Fühse aus Filz, Windlichter aus Joghurtgläsern und Gestecke mit Holzscheiben und Kerzen

gebastelt sowie weihnachtliche Papiersterne angefertigt. Und so entstand mit den Seniorinnen und Senioren bereits unsere Dekoration für die nächste Veranstaltung. Selbstverständlich konnte auch das eine oder andere Gebastelte mit nach Hause genommen werden.

Die Zeit verging rasend schnell und ohne dass man sich versah, war auch schon Zeit für das Abendessen. Also wuselten Elke, Kerstin und Alexander wieder in der Küche herum und bereiteten das Abendessen zu. Es gab Klops mit Baguette und einer selbst gemachten Pilzsoße. Auch sauer Eingelegtes durfte nicht fehlen.

Wir bedanken uns bei allen beteiligten Seniorinnen und Senioren für die Unterstützung beim Basteln der Dekoration, aber auch für das eifrige Spielen und das Mitbringen ihrer Spielfavoriten von zu Hause.

Und schon heute freuen wir uns auf ein Wiedersehen bei einer guten Gesundheit und mit bester Laune.

Bis dahin die besten Wünsche im Auftrag des Vorstandes

Alexander Kahnt



Liebe Senioren und Mitglieder der Volkssolidarität OG Neichen, wir bedanken uns ganz herzlich, dass sie so zahlreich zu den Veranstaltungen gekommen sind und vor allem, dass Sie uns mit ihren anerkennenden Worten immer wieder einen guten Grund liefern, um auch weiterhin für sie unser Bestes zu geben. Wir wünschen Ihnen und natürlich allen Bürgerinnen und Bürgern eine besinnliche Vorweihnachtszeit, frohe Weihnachten und ein gutes Jahr 2020, vor allem aber wünschen wir Ihnen eine gute Gesundheit.

Schon heute laden wir Sie ganz herzlich zu unserer 1. Veranstaltung im neuen Jahr am Sonntag, dem **11. Januar**, um 14:00 Uhr zum „**Neujahrsempfang**“ in den Schulungsraum der Feuerwehr Neichen ein.

Freuen Sie sich auf einen angenehmen und unterhaltsamen Nachmittag.

Bis dahin bleiben oder werden Sie gesund.

Ihre Karin Gärtner und Team

### Volkssolidarität Leipziger Land/Muldental e. V. Ortsgruppe Trebsen

#### Neues aus der Ortsgruppe Trebsen



Am 1. November fuhren wir mit dem Heimatverein Altenhain nach Halle in das Musical „Cabaret“. Der Bus holte uns in Trebsen ab und brachte uns wieder gut zurück. Wir danken dem Heimatverein Altenhain für seine gute Organisation.

Am 10. Januar 2020 findet unsere Mitgliederversammlung in den Räumen der Volkssolidarität statt. Beginn: 14:00 Uhr  
Ich möchte dazu alle Mitglieder herzlich einladen; bitte aber um Anmeldung.

Mit freundlichen Grüßen

Ihre Petra Baumann

Das Jahr neigt sich dem Ende zu. Wir wollen dies zum Anlass nehmen, uns für das entgegengebrachte Vertrauen und die angenehme Zusammenarbeit zu bedanken. Wir wünschen Ihnen besinnliche Weihnachtsfeiertage und ein gesundes, erfolgreiches neues Jahr.



Ihre Frau Baumann und Frau Altmann

## „Was gab es einmal nicht alles in Altenhain?“



- mögen einige der fünfzig Gäste gedacht haben, welche am Sonntag, dem 3. November 2019, zum 55. Altenhainer Vortrag erschienen waren, um der Einladung des Altenhainer Heimatvereins zu folgen, unter Anleitung von Theo Haferkorn in 13291 Schritten, per Video, durch

Altenhain zu gehen. Diese Schrittzahl ermittelte Theo Haferkorn als er durch seinen Heimatort lief in Vorbereitung der Umsetzung seiner Idee, einmal zu zeigen, was es einmal in Altenhain gab, aber heute verschwunden ist. Um den Vergleich zu bringen, musste er sein Bildarchiv durchsuchen und wurde fründig. Mit den Fotos lebte alles noch einmal auf, was heute verloren scheint: der Bahnhof mit der Zugverbindung in die weite Welt, vier Gaststätten, mehrere Verkaufs- und Handelsgeschäfte, Schmiede, Poststelle und, nicht zu vergessen, drei Bäckereien. Da gab es noch etliche Arbeitsplätze im Ort, so in der Landwirtschaft, dem Forstbetrieb, der Bahn und in der Gemeindeverwaltung und der Schule. All das präsentierte er an diesem Nachmittag, eindrucksvoll zusammengestellt in einem Video. Da staunten vor allem die jüngeren Altenhainer und die „Neuhainer“ über die einmal existierende Infrastruktur, die heute fast vollständig aus Altenhain verschwunden ist.

Einige Mitglieder des Vereins hatten in dankenswerterweise Kuchen gebacken und Kaffee gekocht. Vor Beginn des Vortrages war Gelegenheit für alle Gäste, sich dieses munden zu lassen. Die Begrüßung erfolgte durch die Vorsitzende des Heimatvereins, Marion Pause, welche die Gelegenheit nutzte, um auf die kommenden Veranstaltungen des Vereins hinzuweisen, wie Adventsbasteln, Adventsfenstersuche und Adventskonzert. Auch gab es, in Form eines Kreuzworträtsels moderiert durch Volker Killisch, für die Anwesenden einen Test zu Dingen, die man über Altenhain wissen sollte. Diese war schon im aktuellen Elternblatt veröffentlicht worden und eine Idee des Schülers Hubertus Friedrich, welcher dieses auch entworfen hatte. Dieser erhielt dafür bei dieser Gelegenheit, unter Applaus der Anwesenden ein großes Dankeschön ausgesprochen sowie kleine Präsente.



Foto: Volker Killisch

## Der 18. Altenhainer Wichtelmarkt war gut vorbereitet



Foto: Volker Killisch

und pünktlich ging es um 14:00 Uhr auch los. Dafür hatten viele freiwillige und fleißige Helferinnen und Helfer gebastelt, gebacken, gekocht und mit aufgebaut. Vorbereitet waren Schokoäpfel, Marmeladen, allerlei Backwerk sowie weihnachtliche Gestecke und Geschenke. Frisch zubereitet wurden Getränke, Waffeln und Gegrilltes. An jeder Ecke roch es anders und so langsam hielt bei den Besuchern das Gefühl für die kommende Vorweihnachtszeit Einzug.

Nicht so das Wetter, welches sich sonnig und mild dem Winter entgegenstellte, aber womöglich so einigen auf die Beine half, sich auf den Weg hierher zu begeben. Denn der Platz füllte sich schnell mit vielen Besuchern. Vor allem die Kinder, welche ihre Wunschzettel mitgebracht hatten, warteten ziemlich aufgeregt auf die kommenden Ereignisse und mutmaßten vor allem, auf welche Art wohl in diesem Jahr der Weißbärtige erscheinen würde. In jedem der zurückliegenden Jahre hatte er in einem anderen Gefährt den weiten Weg nach Altenhain zurückgelegt, nur im letzten Jahr kam er zu Fuß. Als dann endlich die angekündigte Zeit erreicht war, stieg die Spannung und es füllte sich die Gasse, durch welche er kommen musste. Plötzlich kam ein Mädchen vom Straßenrand heraufgelaufen und rief fast atemlos, aber energisch „Der Weihnachtsmann kommt! Der Weihnachtsmann kommt!“. Das war ein Hallo, als dieser in einem Beiwagen eines Motorrades sitzend, um die Ecke gefahren kam. Die Überraschung war wieder gelungen und auch die gut gepflegte Maschine fand ihre Bewunderer. Der Weihnachtsmann aber wurde hart umdrängt, konnte aber die Begrüßung und das ihm dargebrachte Lied der Kinder erfahren, welches ihm sehr gefiel. Dann war kein Halten mehr, als er seinen, noch leeren Sack, öffnete und die Wunschzettel in Empfang nahm. In vielen Kinderaugen war die Erleichterung zu lesen, der Erfüllung ihrer Wünsche ein großes Stück näher gekommen zu sein. Danach besah sich der Rotgewandete den Wichtelmarkt, besuchte die Stände, schaute auch am Karussell vorbei und nahm dann in der Wichtelwerkstatt platz, um hier nun den Kindern eine seiner Geschichten vorzutragen. Einen Höhepunkt des Wichtelmarktes ließ er sich und auch viele der Besucher nicht entgehen, den Auftritt der fröhlichen Sängerinnen von Altenhain zusammen mit den Kindern der KiTa, im Treppenhaus des Gebäudes. Der besondere Klang des Raumes unterstützte den Erfolg des Auftrittes der Sängerinnen. Vor allem die gemeinsam gesungenen Lieder von Erwachsenen und Kindern beeindruckten und berührten, auch mit dem Wissen, das dieser Gleichklang vorher nicht geprobt werden konnte. Diese Leistung, die vor allem auch dem Chorleiter zu verdanken war, wurde mit begeistertem Applaus gewürdigt. Tief beeindruckt machte sich der Weihnachtsmann, begleitet von den Kindern, mit den Wunschzetteln im Gepäck, wieder auf den Weg. Das bunte Treiben auf dem Wichtelmarkt jedoch ging weiter und fand erst spät am Tag sein Ende. Herzlichen Dank allen Mitwirkenden, welche mit ihrer tatkräftigen Hilfe oder auch Spende zu diesem erfolgreichen Nachmittag beitrugen.



**Die nächste Ausgabe erscheint am:  
Freitag, dem 10. Januar 2020**

**Annahmeschluss für redaktionelle  
Beiträge und Anzeigen:  
Freitag, der 20. Dezember 2019**

## 12. Altenhainer Adventskonzert Sonnabend 21. Dezember 2019, 17:00 Uhr, Kirche St. Johannis Altenhain

Die Ev.-Luth. Kirchengemeinde St. Johannis Altenhain und der Altenhainer Heimatverein e. V. laden gemeinsam herzlich zum 12. Altenhainer Adventskonzert am Sonnabend, den 21. Dezember 2019, um 17:00 Uhr in die Kirche ein.

Gestaltet wird der Abend von musikalischen Laien und Profis sowie auch den Zuhörern, welche zum Mitsingen aufgerufen sind. Herr Pfarrer Merkel hält eine Andacht. Wieder dabei sind Kinder der Kita „Dorfspatzen“ sowie „Die fröhlichen Sängerinnen von Altenhain“. Beide Chöre stehen unter der Leitung von Christian Meier.

Aus Leipzig, von der Musikschule Johann Sebastian Bach, kommen Susanne Aures mit ihren Schülerinnen im Fach Gesang. Weitere Mitwirkende aus Altenhain sind: Henriette Kamm (Gesang), Studentin der Martin-Luther-Universität Halle-Wittenberg, begleitet von Martin Grünhagen (Gitarre), Hubertus Friedrich und Moritz Pause (beide Klavier), das Blockflötenduo Pauline Schützenberger und Charlotte Deckwerth aus dem Flötenkreis der Kirchengemeinden sowie Anne Slowik (Querflöte). Der Altenhainer Orchestermusiker Steffen Slowik wird am Klavier begleiten, die Orgel spielen und durch den Abend führen.

### Der „Kalender für Altenhain“, auch „Müllkalender“ genannt,

wird für das Jahr 2020 ab sofort vom Altenhainer Heimatverein e. V. angeboten.

Auch in diesem Jahr:

- wieder als 12seitiger Monatskalender,
- wieder mit allen Terminen zur Müllabholung in Altenhain und
- wieder mit wichtigen Veranstaltungsterminen der Altenhainer Vereine und Gruppen.

Zu bekommen ist der Kalender in der Schumacherwerkstatt Sedlaczek sowie bei aktiven Mitgliedern des Heimatvereins.

Im Auftrag des Vorstandes  
Volker Killisch

*Ein gesegnetes, frohes und friedvolles  
Weihnachtsfest wünscht der Vorstand  
des Heimatverein Seelingstädt e. V.  
allen Mitgliedern, Freunden  
und Unterstützern, allen Seelingstädtern,  
allen Bürgern aus Trebsen  
mit seinen Ortsteilen und allen Menschen  
guten Willens.*



Warum wünscht ein Heimatverein den Menschen ein friedvolles und vor allem gesegnetes Weihnachtsfest? Manche Zeitgenossen wissen ja von Weihnachten nicht mehr, als dass es halt paar freie Tage sind, oder dass es der blanke Stress ist, oder vielleicht nur eine große Geschenktetauschaktion.

Wir Seelingstädter sehen vielleicht in dem Geheimnis von Weihnachten, der Geburt im Stall,

(wen es interessiert: *Lukasevangelium 2, Verse 1-20*

<https://www.theology.de/kirche/kirchenjahr/weihnachtsgeschichtelukas2120.php>)

eine Parallele zum Dorf- und Vereinshaus SPEICHER. Etwas Kleines ist aus einer unglaublichen Situation entstanden, weil wir daran geglaubt haben. Und es verändert jetzt unser Leben im Ländlichen Raum, eben weil wir nach wie vor daran glauben und dafür etwas tun.

Lassen Sie sich begeistern von Weihnachten. Und wenn Sie damit nichts anfangen können, dann von dem Leben, dass sich im SPEICHER (wie das Kind im Stall) entwickelt hat für Kinder,

für Senioren, für Leute, die gern Kaffee trinken oder Kabarett schauen, für Menschen, denen Musik etwas bedeutet oder die möchten, dass ihre Kinder Freude am Lesen haben, für Menschen, die Freude an der Handarbeit haben oder am Modellieren und Gestalten mit Ton, die bei Line Dance Spaß haben oder einfach gern singen.

Wir glauben, dass wir etwas bewegen können und es hat sich damit viel verändert. Wir glauben an den Wert des Ländlichen Raumes für uns und unsere Kinder. Deshalb pflanzen wir auch Bäume, die uns überleben.

Wir wünschen Ihnen deshalb ein gesegnetes Weihnachtsfest, weil jeder von uns schon die Erfahrung gemacht hat, dass wir nicht alles „in der Hand haben“. Deshalb wünschen wir uns und allen, dass Segen auf Ihrem Tun und Leben liegen möge.

Im Rückblick schauen wir 2019 zurück auf einen großartigen „Tag des Offenen Denkmals“ - dem Familientag am Speicher, der wieder großen Zuspruch hatte.

Jetzt am 30. November war der Wichtelmarkt des Kindergartens „Pustelblume“, dessen tolles Weihnachts-Markttreiben viele Menschen anlockte - Kinder, Eltern, Großeltern, Onkel, Tanten.

Der Colditzer Chor sang am 01. Dezember im Rittersaal und wem das Herz nicht warm geworden ist, der bekam beim „Glühwürmchen-Abend“ Sachsenobst-Glühwein im Speicher. Der Gerichshainer „Germania Chor“ singt am 20. Dezember um 18:00 in der evangelischen Kirche.



Über das Jahr gesehen sind auch die kulturellen Angebote von Fasching, über die gut besuchte Lesenacht, die traditionelle Konzertreihe „Herbstlaub“, die wie immer bis zum letzten Platz besucht war, bis Whisky Tasting, Krimidinner und Pfeffermühle stets sehr gut besucht und oft schon lange vorher ausverkauft. Ohne Unterstützung vieler Engagierter, von super Catering mit guten Preisen, über Musiker, die bereit sind, ohne Honorar zu spielen – nur für das Maskottchen „Rudi, die Speicherm Maus“, - ohne die Hilfe vieler ginge es nicht. Aber Mitmachen macht Spaß und man sieht, es lohnt sich.



*Unser Veteran Dieter Pöge (80), der sich beim Aufbau des Speichers große Verdienste erworben hat, vor dem Kamin.*

Besonderes Highlight 2019 sind die von unseren Gewerbetreibenden gebaute und gesponserte Pausenhütte am neu belebten Wanderweg „Alte Altenhainer Straße“ und die lustigen Riesenspiele.

Stolz sind wir, dass sich das Regionalmanagement mit internationaler Besetzung regelmäßig im Speicher trifft. Bildungs- und Lehrangebote bereichern die Angebote.

Auch für 2020 werden wir wieder einen Kalender mit tollen Bildern, aber auch mit den wichtigsten Terminen verkaufen können. Geplant sind Computerkurse und Lehrveranstaltung für Senioren zum Umgang mit dem Internet.

Wir machen im neuen Jahr einen neuen Anlauf, um Filme im Speicher vorzuführen. Dafür sind Vorschläge sehr erwünscht.

Für einen Kalender 2021 möchten wir Fotos oder Bilder sammeln. Das möchten wir als Wettbewerb organisieren. Näheres kommt noch.

Zum Thema „Vertreibung“ sind wir dabei, einen Treff mit Zeitzeugen zu organisieren. Wir möchten Erinnerungen für Seelingstädt einsammeln und festhalten, bevor sie für immer verloren sind. Eine Anmeldung ist erforderlich. Bitte im Briefkasten HEIMATVEREIN gegenüber vom Speicher einwerfen. Zu dieser Veranstaltung sind auch die Kinder herzlich willkommen.

Um etwas Neues zu versuchen, haben wir am 1. Februar die Gruppe „Lost Eternity“ im Speicher.

Die nächste Feier kommt bestimmt. Um uns darauf einzustimmen, bieten wir am 25. April eine Weinverkostung im festlichen Rahmen und einem drei Gänge Menü an.

Das Ziel der traditionellen Busfahrt wird 2020 in der Mitgliederversammlung beschlossen werden.

Das WhiskyTasting 2020 - eine Weltreise, ist schon ausverkauft. Im darauffolgenden Jahr werden wir vermutlich Gin oder Rum verkosten.

Im März begeht der SPEIHER sein 5-jähriges erfolgreichen Wirkens.

### NEUJAHRSGRUSS für 2020

Allen Mitgliedern des Heimatvereins, allen Seelingstädtern, allen Freunden und allen Unterstützern des Heimatvereins den ortsansässigen Vereinen,

allen Einwohnern von Trebsen und den Gemeindeteilen wünschen wir ein gutes, gesegnetes neues Jahr 2020

Wir wünschen allen viel Gesundheit, Phantasie zur Gestaltung des Miteinanders, in der Familie, im Verein, in der Stadt und dem Dorf, und wir wünschen Ihnen die Kraft, auch Träume zu verwirklichen.

Wir wünschen allen, dass sie über hinter Stress und Belastung das Schöne im Leben und den „Nachbarn“ nicht vergessen.

Wir wünschen allen Frieden - Frieden innen und Frieden außen -, damit die Welt schön ist und für uns und unsere Kinder auch bleibt

DANKE für das gute Miteinander des vergangenen Jahres. Vielen Dank allen, denen das Leben auf dem Lande nicht gleichgültig ist.

Kommen Sie zu uns und gestalten Sie mit. Es gibt Sinn und macht Spaß.

*Manfred Müller*

*Vorsitzender des Heimatverein Seelingstädt e. V.*

Falls Sie etwas Aktuelles über die Arbeit des Heimatvereins Seelingstädt wissen wollen, oder mal auf vergangene Veranstaltungen zurückschauen möchten Alle Angaben finden Sie auf der stets aktuellen Homepage <http://www.heimatverein-seelingstaedt-ev.de> und im Schaukasten und am Speicher.

## Neues aus dem Ortsteil Neichen

Um das Dorfleben unseres Ortsteiles noch mehr zu beleben, wurde am 14. Oktober 2019 ein neuer Verein gegründet. An der Gründungs- und Mitgliederversammlung nahmen 17 nunmehr Mitglieder des Vereins teil. Mit der Namensgebung orientierte sich der Verein an den bisherigen Aktivitäten unseres Ortsteils, dem Kinder- und Sommerfest.

**So nennt sich unser neuer Verein: Kinder-Sommerfest Neichen e. V.**

Wir sind im Vereinsregister beim Amtsgericht Leipzig registriert und haben auch die Anerkennung des Finanzamtes Grimma für die Gemeinnützigkeit des Vereins erhalten. Zur Vorsitzenden wurde zur Gründungs- und Mitgliederversammlung am 14.10.2019 einstimmig Karin Gärtner und zum stellvertretenden Vorsitzenden Mathias Nickel gewählt. Weiterhin gehören dem Vorstand Christian Pfaff, Anett Ziebart, Elisa Fritsche, Uta Kahnt sowie Bernd Fichtner und Katrin Pfaff in verschiedenen Funktionen an. Wir würden uns sehr freuen, wenn Sie uns bei den Vorhaben des neuen Vereins, besonders dem Kinder- und Sommerfest, auch weiterhin so gut unterstützen. Dafür schon heute ein besonders Dankeschön.

*Wir wünschen Ihnen eine schöne Vorweihnachtszeit, besinnliche Weihnachten und ein gutes Jahr 2020. Vor allem wünschen wir Ihnen eine gute Gesundheit.*



*Der Vorstand*

## Kirchennachrichten

### 15.12., 3. Advent

10:15 Uhr Neichen Familiengottesdienst (Pfr. Olschowsky/Fr. Beyer)

### 22.12., 4. Advent

10:15 Uhr Trebsen mit AM (Pfr. Olschowsky)

### 24.12., Heiligabend

14:00 Uhr Neichen mit Krippenspiel (Pfrn. Schwarze)

15:00 Uhr Seelingstädt mit Krippenspiel (Pfr. Olschowsky)

16:30 Uhr Trebsen mit Krippenspiel (Pfr. Olschowsky)

18:00 Uhr Altenhain mit Krippenspiel (Pfr. Olschowsky)

18:00 Uhr Trebsen (Pfr.i.R. Müller)

### 25.12., 1. Weihnachtstag

10:15 Uhr Altenhain (Pfr. Merkel)

### 26.12., 2. Weihnachtstag

10:15 Uhr Trebsen (Pfr.i.R. Schöne)

### 29.12., 1. Sonntag nach Weihnachten

10:15 Uhr Seelingstädt mit Weihnachtsliedersingen (Pfr. Merkel)

### 31.12., Silvester

17:00 Uhr Trebsen mit AM (Pfr. Wendland)

### 05.01., 2. Sonntag nach Weihnachten

10:15 Uhr Altenhain mit AM (Pfr. Wendland)

### 12.01., 1. Sonntag nach Epiphania

10:15 Uhr Trebsen mit AM (Pfr. Merkel)

Pfarrer Henning Olschowsky

Seelsorgebezirk Altenhain, Seelingstädt, Trebsen

Telefon: 034385 51445

E-Mail: [henning.olschowsky@gmx.de](mailto:henning.olschowsky@gmx.de)

Ev.-Luth. Pfarramt Trebsen

Pfarrgasse 5, 04687 Trebsen

Frau Iris Meinig

Sprechzeiten:

Dienstag 9:00 - 12:00 Uhr

Donnerstag 9:00 - 12:00 und 15:00 - 18:00 Uhr

Telefon: 034383 41269

Internet: [www.kirche-trebsen.de](http://www.kirche-trebsen.de)

E-Mail: [iris.meinig@evlks.de](mailto:iris.meinig@evlks.de)

**Gottesdienste Katholische Pfarrei „St. Franziskus“ mit der Pfarrgemeinde Seelingstädt im Caritas-Altenpflegeheim Seelingstädt**

14.12., 17:00 Uhr	Hl. Messe
21.12., 17:00 Uhr	Hl. Messe
25.12., 11:00 Uhr	Hl. Messe
28.12., 17:00 Uhr	Hl. Messe

**Kontakt:**

Katholisches Pfarramt „St. Franziskus“

Roitzscher Weg 3, 04808 Wurzen


E-Mail: wurzen@kirche-muldental.de

Internet: www.kirche-muldental.de

Ansprechpartner:

Pfarrer Uwe Peukert, Telefon: 03425 925192

Pfarramt - Frau Kerstin Meier, Telefon: 03425 925155



**„Amtsblatt der Stadt Trebsen mit Ortsteilen“**

Das Amtsblatt der Stadt Trebsen erscheint monatlich und wird an alle erreichbaren Haushalte kostenlos verteilt.

**Herausgeber,** LINUS WITTICH Medien KG,  
**Verlag** An den Steinenden 10, 04916 Herzberg, Telefon (0 35 35) 4 89-0  
**und Druck:** Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

**Verantwortlich für den amtlichen Teil:** Stadtverwaltung Trebsen, Markt 13, 04687 Trebsen  
Telefon: 03 43 83/6 04-0, Fax: 03 43 83/6 04-22

**Verantwortlich für den nichtamtl. Teil:** Unterzeichner des Artikels

**Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen:** LINUS WITTICH Medien KG, An den Steinenden 10, 04916 Herzberg, vertreten durch den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan, www.wittich.de/agb/herzberg

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zurzeit gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

**IMPRESSUM**

— Anzeige(n) —